

ROTO-TIGER®

Für den Profi!

Die leistungsfähige AUFRAUH- und REINIGUNGSMASCHINE für robusten Einsatz

For Pros only!

The reliable ROUGHENING- and CLEANING MACHINE for tough tasks on the surface

Pour le Professionnel!

La machine avec super performance pour ASPÉRISER et NETTOYER les surfaces difficiles

RT-2000

PROFI - SERIE

RT-2000-EL

RT-2000-B

RT-2000-PN



Die angebrachte Tiefeneinstellung ermöglicht eine präzise Bearbeitung der Oberfläche

Le réglage unique pour contrôler la profondeur et l'attaque des roues de fraisage en position FINE à MOYENNE jusqu' à RUGUEUSE

The assembled Depth Control Wheel allows a precise operation with the cutters on the surface

Umweltfreundlich und profilgerecht. Mit Anschluss für Staubsauger. Mit Sicherheitsschalter NOT-AUS

La connexion pour l'aspirateur permet un travail sans poussières. Avec interrupteur sécurité ARRÊT DE SECOURS

The dust connection allows an almost dust free and environment friendly operation. With safety switch EMERGENCY STOP



AIRTEC AG

Industriestrasse 40, CH-4455 Zunzgen | Switzerland
Tel.: +41 (0) 61 976 95 25
Fax: +41 (0) 61 976 95 26
E-Mail: info@airtec.com
Internet: www.airtec.com

AIRTEC© 11-06



ISO 9001:2000
BUREAU VERITAS
Certification



airtec ch



TMO-7.11 Schälradchen

In Vollhartmetall zur Entfernung von Thermoplastik / Kaltplastik auf Asphalt und Beton. Zum Abfräsen von Bodenbelägen auf Thermoplast Basis

TMO-7.11 Roue à peler

En tungstène pour enlever thermoplastique / plastic sec sur des surfaces en asphalte et béton. Pour raboter des surfaces en bas de thermoplastique

TMO-7.11 Peeling cutter

Full tungsten for removing thermoplastics / coldplastics on asphalt and concrete. Milling off surfaces based on thermoplastic



HMT-6.46 Fräsrädchen

Mit 6 Hartmetallspitzen für besonders harten Einsatz. Sehr verschleissfest. Betonflächen aufrauen, abfräsen und ausgleichen

HMT-6.46 Roue de fraisage

Avec 6 pointes en tungstène pour la très rugueux application. Pour fraiser des surfaces en béton, enlever et égaliser

HMT-6.46 Milling cutter

With 6 tungsten points for the very rough task. For milling concrete, scabbling and planning



STR-4 Stahlrädchen

Aus vergütetem Stahl zur Walzhautentfernung und zum Abschlagen von Ablagerungen auf der Oberfläche

STR-4 Roue en acier traité

En acier traité. Pour la décalaminage des tôles et la rectification des surfaces légères

STR-4 Steel cutter

With heat-treated steel. For descaling, stripping off paint and grooving on light surfaces



ET-4 Sternradchen

Besteht aus vielen Spitzen für eine feine und regelmässige Oberfläche. Zum Entrosten, Reinigen und Farbanstrichen entfernen

ET-4 Roue en forme étoile

Avec beaucoup de pointes pour une surface très fine. Pour la dérouillage, la nettoyage et l'enlèvement de colles à carrelage ou moquette

ET-4 Star cutter

With lots of points for the very fine finishing of the surface. For general cleaning, derusting, stripping of grease and removing of carpet and tile adhesives



PTC-25.42 Vielzahnformradchen

Vollhartmetall Fräsrädchen zum Kleber oder Schmutz entfernen. Das Ergebnis: Eine regelmässige und feine beschichtungsfreundliche Oberfläche

PTC-25.42 Multi dents

Molettes en tungstène avec beaucoup de dents. Pour enlever des restes de colle ou le nettoyage des surfaces salies

PTC-25.42 Multiple tooth

Fully tungsten cutters for removing glue or dirt. As a result of the cleaning work a regular and well prepared surface is given

Technische Daten / Dates techniques / Technical dates

Arbeitsbreite / Largeur de travail / Working width	200 mm
ABB Elektromotor / ABB moteur électrique / ABB electric motor	400 V, 2.2 KW / 230 V, 1.85 KW
Drehrichtungs- und Polwendeschalter /	
HONDA Benzinmotor / HONDA moteur en essence / HONDA gasoline motor	3.7 KW, 5 PS/CV/HP
Gewicht Maschine komplett / Poids de la machine complète / Complete weight of machine	66 – 68 kg